



## Le Mot du Maire



SAUVIA- DUBELLOY - SAINT SAUVEUR - 3 CHEMINS DE VIEUX-BOURG- GEFFRIER en fête !

Quoi de plus naturel dans une région qui depuis tantôt se singularise par le dynamisme de sa vie associative, tant dans les domaines culturel, sportif, qu'environnemental. La collectivité que j'ai l'honneur d'administrer l'a bien compris en la dotant d'une maison de quartier que nous aménageons progressivement.

Cet espace bénéficie aussi depuis ce mois de juillet d'un accueil physique destiné à mieux orienter les administrés, entretenir ce lieu de vie, mais surtout à accompagner toutes les initiatives locales prises en matière d'animation.

Une fête de quartier qui cette année se superposera en partie, avec l'opération « **BALAN POU FOUYAPEN** » conduite par la Direction des Affaires Culturelles. Il s'agit d'une action d'animation destinée à mettre en lumière les multiples facettes de cet arbre perçu dans l'imaginaire populaire comme une composante essentielle de nos traditions culinaires.

Une fête de quartier placée donc sous le signe de l'enrichissement intellectuel, l'épanouissement culturel et le bien être sportif.

Dans une société où le bénévolat tend à s'effriter, Je félicite tous les acteurs qui se sont mobilisés afin de proposer ce riche programme de réjouissances destiné à tous les publics.

Bonne fête à tous !

Le Maire,

**Jean-Claude LOMBION**



## PROGRAMME DU 28 JUILLET AU 04 AOUT 2013

### Samedi 20 Juillet au Dimanche 28 Juillet

10<sup>ème</sup> Edition du Tournoi de Foot Inter-Quartier de Dubelloy, organisé par l'association Pavé La

#### Samedi 20 Juillet

13h00 : Début du Tournoi



#### Dimanche 21 Juillet

14h00 : Tournoi de Foot

#### Samedi 27 Juillet

13h00 : Quart de final du Tournoi de Foot inter quartier

14h45 : Course Cycliste

« **Mémorial Cédric FLEREAU** »

organisée par la P.D.C – Réservée aux Minimes et Cadets.

14h00 : Départ des Minimes: Route de Dubelloy – Carrefour Gensolin – Bosredon – Béguette – Carrefour 3 chemins de Vieux-Bourg – Sauvia (Dubelloy 6 fois le circuit de 5km100)

15h15 : Arrivée face à la maison FLEREAU



15H30 : Départ des Cadets : Route de Dubelloy – Carrefour Gensolin – Gensolin – Carrefour Bosredon Route de Béguette – Carrefour 3 chemins de Vieux-Bourg – Sauvia (Route de Dubelloy – 10 fois le circuit)

17h00 : Arrivée face à la maison FLEREAU

#### Dimanche 28 Juillet

14h00 : Demi final du Tournoi de Foot inter quartier

#### Mercredi 31 Juillet

19h00 : Grand Entraînement de quadrille – maison de quartier, organisé par l'association Main dans la Main

#### Jeudi 01 Août

19h00: Projection du film « **Le Bounty** » réalisé en 1984 par Roger DONALDSON – maison de quartier

21h00 : Nuit du Loto, chez Molière en « Ti Chimen La »



### Vendredi 02 Août

19h00 : Retraite aux flambeaux et Déboulé Nocturne

19h00 : Exposé sur les vertus du Fruit à pain avec Mme GUSTAVE à la maison de quartier

20h00 : Tournoi de Domino – chez Manie

21h00: Grand Léwoz avec « **Les 7 Couleurs du Ka** », Organisé par le Collectif des associations et la Ville (Pas de Marchands ambulants)



### Samedi 03 Août

07h00 : Marche découverte des + anciens arbres- départ près de la maison de quartier jusqu'à Coreil – puis plantation de variétés d'arbres

15h00 : Débat sur l'Héritage Amérindien, organisé par les associations Pavé La et Kanawa à la maison de quartier intervenant : M. Eric LEOPOLD

16h00 : Jeux Traditionnels en plein air



**Tir à la Corde (hommes)**

Prix unique 50 €, offert par M. Jocelyn GITRAS

**Tir à la Corde (femmes)** Prix unique 50 € - offert par Mme Claudine BELISE et M. Henry DAGNET

**Concours de Cerfs Volants traditionnels** (prix en nature)



**Course en sac**

1<sup>er</sup> prix : 20 €, offert par M. Claudel FALLA

2<sup>ème</sup> prix : 15 €, offert par Mme Charlotte JACQUES

3<sup>ème</sup> prix : 10 €, offert par Mme Alice FLEREAU

**Chasse aux trésors** (prix en nature)

**Course Pédestre**, réservé pour aux jeunes (de 12 à 16 ans)

1<sup>er</sup> prix : 1 coupe + 30 €, offert par Mme Maud URSULE Adjointe au Maire

2<sup>ème</sup> prix : 25 € - 3<sup>ème</sup> prix : 20 €, offert par le comité

4<sup>ème</sup> prix : 15 €, offert par M. Christian CHIPAN

5<sup>ème</sup> prix : 10 €, offert par le comité des fêtes

**Démonstration de Zumba**

près de la maison de quartier



19h00: Applications cosmétiques et pratiques médicales populaires, animée par Mme LAMY Marie-Françoise

19h00: Animation Podium

Concours de Chants – réservé aux enfants (prix en nature)



20h00: Concours du plus vêtu

1<sup>er</sup> prix : 20 €, offert par l'association l'A.S.C.S.M  
2<sup>ème</sup> prix : 15 €, offert par l'association Main / Main  
3<sup>ème</sup> prix : 10 €, offert par Mme Sylviane DAGNET

La Chaise Musicale

1<sup>er</sup> prix : 20 €, offert par Mme Germanie DEVARRE  
2<sup>ème</sup> prix : 15 €, offert par M. Joseph ROSAN  
3<sup>ème</sup> prix : 10 €, offert par Gladys

Prestations de danses avec divers groupes



20h00: Grillade Party, organisé par Henry et Sylviane maison DAGNET

### **Dimanche 04 Août**

09h00 à 16h00: Foire – Expo – Vente sur le Fruit à Pain dans toutes ses facettes :



Animation – Jeux traditionnels – Démonstration Culinaire – Dégustation – Concours de préparation – maison de quartier

09h30: Rassemblement de la Municipalité invités et associations



Discours

Remise de Médailles

Vin d'honneur

Prestation de danses avec les jeunes de Dubelloy

11h30: Venez déguster les différentes saveurs à base de fruit à pain – organisé par l'association main dans la Main – près de la maison de quartier

14h00: Finale et 3<sup>ème</sup> place du Tournoi de Foot inter quartier, organisé par l'association Pavé La

16h00: Ballade en charrettes, avec l'association A.S.C.S.M départ près de la maison de quartier



19h00: Remise des prix du Tournoi de Foot

Démonstration de Boxe avec l'association Le Ring de Morne-A-L'eau



20h00: Animation Podium

Prestation de Quadrille avec l'association Main dans la Main



Concours de danses, réservé aux jeunes

1<sup>er</sup> Prix : 30 €, offert par l'association A.S.C.S.M  
2<sup>ème</sup> Prix : 20 €, offert par l'association Ensemble Main dans la Main  
3<sup>ème</sup> Prix : 15 €, offert par Mme Eva LUCE  
4<sup>ème</sup> Prix : 10 €, offert par Mme Raymonde LUX

Concours de Sape

1<sup>er</sup> prix : 30 €, offert par le comité des fêtes  
2<sup>ème</sup> prix : 20 €, offert par M. Judes THETIS  
3<sup>ème</sup> prix : 10 €, offert par Mme Julie LODIN

Danse au citron

1<sup>er</sup> Prix : 25 €, offert par Mme Arlette DAMON et M. Martial JACQUES  
2<sup>ème</sup> Prix : 15 €, offert par Mme Maud LANDOU  
3<sup>ème</sup> Prix : 10 €, offert par Mme Chantal JACQUES

Prestation de danses avec les associations

Hip Hop avec les Yankeez's

23h00: Clôture de la Fête



### **INFOS**

**Dimanche 18 Août 2013**

**Grand Déjeuner Champêtre**

De l'association A.S.C.S.M « An Ti Chimen là »  
chez Molière GUILLAUME – à Dubelloy  
Contact : 0690 18 24 02 - 0690 15 27 20

**Sincères remerciements à tous les Généreux Donateurs et Sponsors**



**LA VILLE DE MORNE-A-L'EAU**

**AVEC :**

- ASSOCIATION SPORTIVE ET CULTURELLE DE SAUVIA (A.S.C.S.M)
- ASSOCIATION PAVÉ LA
- ASSOCIATION ENSEMBLE MAIN DANS LA MAIN

**VOUS Présentent**  
**SAUVIA \* DUBELLOY**  
**SAINT-SAUVEUR**  
**3 CHEMINS V/B**  
**GEFFRIER**  
**EN FETE**



**DU 20 JUILLET AU 04 AOÛT 2013**

**Ce programme tient lieu d'invitation**